TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 12 **THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**
Số: 437/2018/QĐST-DS	*Quận 12, ngày 14 tháng 6 năm 2018*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng Dân sự;

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 06 tháng 6 năm 2018 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 186/2018/TLST–DS ngày 05 tháng 02 năm 2018,

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

* Nguyên đơn: Ngân hàng Thương mại Cổ phần Việt Nam Thịnh Vượng (VP Bank)

Địa chỉ: 89 Láng Hạ, phường Láng Hạ, quận Ba Đình, thành phố Hà Nội.

Đại diện theo pháp luật: Ông Ngô Chí Dũng – Chủ tịch Hội đồng quản trị

Đại diện theo ủy quyền: Ông Phạm Thanh Nhựt, sinh năm: 1994

(Văn bản ủy quyền không số ngày 15/01/2018)

* Bị đơn: Ông Nguyễn Thành Tài, sinh năm 1988

Địa chỉ: 29/3B, Khu phố 3, phường Tân Thới Nhất, Quận 12, Thành phố Hồ Chí Minh.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

2.1. Ngân hàng Thương mại Cổ phần Việt Nam Thịnh Vượng (VP Bank) (Sau đây gọi tắt là ngân hàng) và ông Nguyễn Thành Tài thống nhất số tiền ông Tài còn nợ ngân hàng đối với hợp đồng tín dụng số 20131023-500001-0016 ngày 24/10/2013 là 15.153.000 (Mười lăm triệu một trăm năm mươi ba ngàn) đồng. Ông Tài sẽ trả cho ngân hàng số tiền nói trên theo phương thức trả dần trong 15 tháng, mỗi tháng trả 1.000.000 (Một triệu) đồng, tháng cuối cùng sẽ trả 1.153.000 (Một triệu một trăm năm mươi ba ngàn) đồng, bắt đầu trả từ ngày 25/6/2018 cho đến khi hết số nợ nói trên.

Ngân hàng đồng ý không tính lãi phát sinh kể từ ngày 06/6/2018 đối với hợp đồng tín dụng nói trên.

Kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của Ngân hàng Thương mại Cổ phần Việt Nam Thịnh Vượng (VP Bank) cho đến khi thi hành án xong khoản tiền nói trên, hàng tháng ông Nguyễn Thành Tài còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 468 Bộ luật Dân sự năm 2015.

3. Án phí dân sự sơ thẩm:

3.1. Ông Nguyễn Thành Tài tự nguyện chịu án phí dân sự sơ thẩm là 378.852 (Ba trăm bảy mươi tám ngàn tám trăm năm mươi hai) đồng;

3.2. Hoàn trả cho Ngân hàng Thương mại Cổ phần Việt Nam Thịnh Vượng (VP Bank) tiền tạm ứng án phí đã nộp là 753.635 (Bảy trăm năm mươi ba ngàn sáu trăm ba mươi lăm) đồng theo biên lai thu tiền tạm ứng án phí số AA/2017/0035622 ngày 05 tháng 02 năm 2018 của Chi cục Thi hành án Dân sự Quận 12.

4. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

5. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- Đương sự;
- Viện kiểm sát nhân dân Quận 12;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Huyền Tôn Nữ Kiều Hạnh